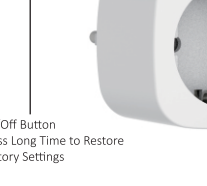
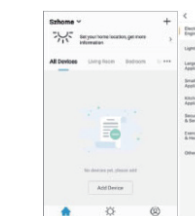
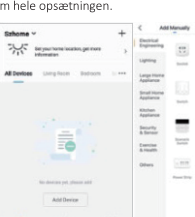
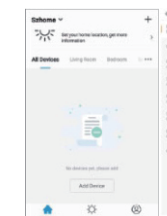
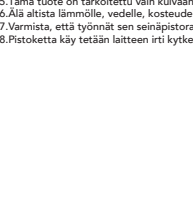
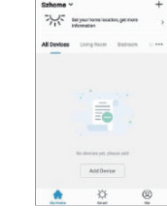
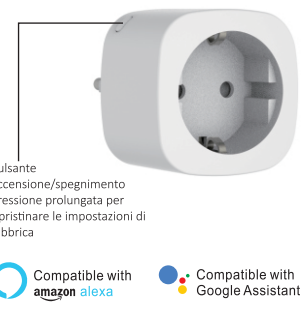
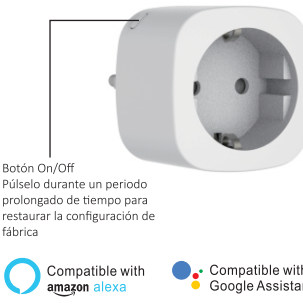
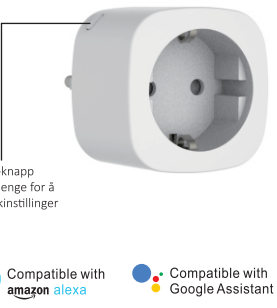
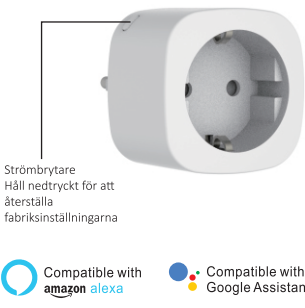
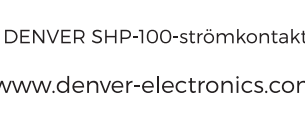


  Compatible with  Compatible with  Quick User Guide www.denver-electronics.com		English.....1-5 Deutsche.....6-10 Dansk11-15 Nederlands.....16-20 Fins.....21-25 France.....26-30 Hrvatski.....31-35 Italiano.....36-40 Español.....41-45 Norsk.....46-50 Polskie.....51-55 Português.....56-60 Svenska.....61-65	  Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 power plug www.denver-electronics.com	1 2 3	Safety information Please read the safety instructions carefully before using the product for the first time and keep the instructions for future reference. 1.This product is not a toy. Keep it out of reach of children. 2.Keep product out of the reach of children and pets to avoid chewing and swallowing. 3.Product operating and storage temperature is from 0 degree Celsius to 40 degree Celsius. Under and over this temperature might affect the function. 4.Never open the product. Touching the inside electric can cause electric shock. Repairs or service should only be performed by qualified personnel. 5.This product is for dry indoor environment only. 6.Do not expose to heat, water, moisture, direct sunlight 7>Please make sure that you plug it 100% into the wall outlet. 8.The direct plug-in is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable. So, make sure there is space around the power outlet for easy access.	1. Get started Download the app called "DENVER SMART HOME" on your smart phone. It is available on Appstore and Google play. The app will ask you to register a user. Please do this by using your mobile number or email address, and then log into the app. You will be asked to create a "family". This is to make it easy to have several systems in the app at the same time. Now you need to add the power plug to the app. First, connect it to your power outlet and turn this on. Then press the on/off button for 3 seconds until the indicator flashes quickly. Push "Add Device" or + in top of app, and choose "socket", and follow on screen instructions. It will guide you through the whole setup.  Now the power plug is connected and you can make timers, countdown timers, different automatisations etc. within the app. Please notice, there are two ways to add the power plug to your system. EZ mode and AP mode. EZ mode are the easiest, but if you have problems using that, the app will guide you through the AP mode instead. In this case, just follow the in-app instructions.
2. Daily use In your home screen of the app you can now find your power plug. Push this and you will get to power plug page. Here you can turn on, turn off, make timers etc. 3. Amazon Alexa & Google assistant It is possible to use the power plug with Amazon Alexa & Google assistant. Use the app to add this function. Instructions are shown in the app. You can also find the full manual in English on our website. Please enter www.denver-electronics.com and use the search function to find SHP-100. If you by any means need to reset the power plug, this is done by pushing the on/off button 5 seconds. Now you can set it up from start again. Input Voltage: AC 230V/50Hz Output: 16A Maximum 3680W Wireless Type: 2.4GHz App Support: IOS/Android Do not use the power plug if the power plug is plugged into each other. Do not cover the smart plug. Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual. ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com	Electric and electronic equipment contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment) is not handled correctly. Electric and electronic equipment is marked with the crossed out trash can symbol, seen above. This symbol signifies that electric and electronic equipment should not be disposed of with other household waste, but should be disposed of separately. All cities have established collection points, where electric and electronic equipment can either be submitted free of charge at recycling stations and other collection sites, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city. Hereby, Inter Sales A/S declares that the radio equipment type SHP-100 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.denver-electronics.com and then click the search ICON on top line of website. Write model number: SHP-100. Now enter product page, and red directive is found under download/other downloads. Operating Frequency Range: 2412 ~ 2472 MHz Max Output Power: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, Søften DK-8382 Hinnerup Denmark www.facebook.com/denverelectronics	  Compatible with  Compatible with  Netzsteckdose DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	Sicherheitshinweise Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor der ersten Verwendung des Produkts aufmerksam durch und bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. 1.Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf. 2.Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf, um ein Verschlucken von Kleinteilen zu vermeiden. 3.Die Betriebs- und Lagerungstemperatur des Produkts liegt zwischen 0 und +40 °C. Eine Unten- oder Überschreitung dieser Temperatur kann die Funktion beeinträchtigen. 4.Öffnen Sie das Produkt nicht. Das Berühren der Elektronik kann zu einem Stromschlag führen. Reparatur- und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden. 5.Dieses Produkt ist nur für trockene Innenräume geeignet. 6.Vor Hitze, Wasser, Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung schützen! 7.Achten Sie darauf, dass Sie den Stecker ganz in die Steckdose stecken. 8.Der Anschluss wird als Trennvorrichtung verwendet und muss jederzeit leicht zugänglich sein. Achten Sie darauf, dass die Trennvorrichtung stets leicht zugänglich ist. Ein/Aus-Taste Lang drücken, um auf Werkseinstellung zurückzusetzen Compatible with  Compatible with  Netzsteckdose DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	1. Erste Schritte Laden Sie die App „DENVER SMART HOME“ auf ihr Smartphone herunter. Sie finden sie im App Store und bei Google Play. Die App fordert Sie auf, sich als Benutzer/-in zu registrieren. Registrieren Sie sich mit Ihrer Mobilfunknummer oder Ihrer Mailadresse und melden Sie sich anschließend bei der App an. Sie werden anschließend aufgefordert, eine „Familie“ zu erstellen. Dadurch wird es für Sie einfacher, mehrere Systeme gleichzeitig in der App zu führen. Als nächstes müssen Sie in der App die Steckdose hinzufügen. Schließen Sie sie hierfür zuerst an Ihrem Stromnetz an und schalten Sie sie ein. Drücken Sie dann ca. 5 Sekunden lang die Ein/Aus-Taste solange, bis die Anzeige-LED schnell blinkt. Tippen Sie auf „Gerät hinzufügen“ oder in der App oben auf „+“ und wählen Sie „Steckdose“ aus. Folgen Sie nun den Bildschirmanweisungen. Sie werden von der Bildschirmanweisungen durch die gesamte Einrichtung geführt.  Jetzt ist die Steckdose verbunden und Sie können mit der App Zeitsteuerungen, Countdown-Timer, verschiedene Automatisierungen usw. einstellen. Sie haben zwei Möglichkeiten, die Steckdose Ihrem System hinzuzufügen: EZ-Modus und AP-Modus. Der EZ-Modus ist der einfachere Weg. Wenn hier jedoch Probleme auftreten, dann führt Sie die App anstelle dessen durch den AP-Modus. Folgen Sie in diesem Fall einfach den Anweisungen der App.	2. Tägliche Benutzung Auf dem Startbildschirm der App finden Sie nun Ihre Steckdose. Tippen Sie sie an, um zu deren Steckdoseseite zu gelangen. Hier können Sie sie einschalten, ausschalten, Zeitsteuerungen programmieren usw. 3. Amazon Alexa und Google Assistant Sie können die Steckdose sowohl mit Amazon Alexa als auch mit Google Assistant benutzen. Fügen Sie diese Funktion mit Hilfe der App hinzu. Die Anleitungen hierzu werden in der App angezeigt. Des Weiteren finden Sie unsere vollständige englischsprachige Bedienungsanleitung auch auf unserer Webseite. Besuchen Sie hierfür www.denver-electronics.com und benutzen Sie dort die Suchfunktion, um SHP-100 zu finden. Wenn Sie die Netzsteckdose aus irgendeinem Grund rücksetzen müssen, dann drücken Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang. Anschließend können Sie die Einrichtung erneut von Anfang an durchführen. Eingangsspannung: 230 V AC/50 Hz Ausgang: 16 A/Maximal 3680 W WLAN-Typ: 2,4 GHz App-Unterstützung: IOS/Android Keine ineinander gesteckten Smart-Stecker verwenden. Smart-Stecker nicht abdecken. Bitte beachten Sie – Alle Produkte können stillschweigend geändert werden. Irrtümer und Auslassungen in der Bedienungsanleitung vorbehalten. ALLE RECHTE VORBEHALTEN, URHEBERRECHTE DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com	Elektrische und elektronische Geräte enthalten Materialien, Bauteile und Substanzen, die Ihrer Gesundheit oder der Umwelt schaden können, falls das Abfallmaterial (entsorgte elektrische und elektronische Geräte) nicht ordnungsgemäß entsorgt wird. Elektrische und elektronische Geräte sind mit einer durchkreuzten Mülltonne gekennzeichnet. Dieses Symbol bedeutet, dass die elektrischen und elektronischen Geräte nicht mit dem restlichen Haushaltsmüll sondern getrennt davon entsorgt werden müssen. In allen Städten befinden sich Sammelstellen, an denen elektrische und elektronische Geräte entweder kostenlos bei Recyclingstellen abgegeben werden können oder auch direkt eingesammelt werden. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Umweltbehörde Ihrer Gemeinde. Hiervit erklärt Inter Sales A/S, dass der Funkanlagentyp SHP-100 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der v�llst�ndige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.denver-electronics.com und klicken Sie dann auf das SYMBOL Suche in der obersten Leiste der Webseite. Geben Sie die Modellnummer ein: SHP-100. Sie gelangen nun zur Produktseite, auf der Sie die Richtlinie 2014/53/EU unter „downloads/other downloads“ finden können. Betriebsfrequenzbereich: 2412 ~ 2472 MHz Max. Ausgangsleistung: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, Søften DK-8382 Hinnerup Dänemark www.facebook.com/denverelectronics
  Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 str�mst�k www.denver-electronics.com	Sikkerhedsoplysninger L�s omhyggeligt sikkerhedsanvisningerne, f�r du tager produktet i brug første gang, og gem vejledningen til senere brug. 1.Dette produkt er ikke et legetøj. Hold det udenfor børns rækkevidde. 2.Hold produktet udenfor børns og k�ledyrns rækkevidde, s� dele ikke bliver trykpet på eller slugt. 3.Produktets drifts- og opbevaringstemperatur�r�mde ligger fra 0 �C til 40 �C. Udenfor dette område kan funktionaliteten blive påvirket. 4.Produktet må aldrig åbnes. Hvis du rører de elektriske dele i enheden, kan du få elektrisk stød. Reparation og service bør altid udføres af kvalificeret fagmand. 5.Dette produkt er udelukkende beregnet til brug indendørs under tørre forhold. 6.Må ikke udsættes for varme, væske, fugt eller direkte sollys! 7.Sørg for at trykke st�kket helt ind i st�kkontakten. 8.Sl�tproppen længere som hovedf�rde, og der skal altid være led adgang til st�kkontakten. Sørg for, at der er tilr�kkelig med plads omkring st�kkontakten, s� der altid er let adgang. Tænd/sl�kkn�p Tryk og hold for at gendanne de oprindelige indstillinger Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 str�mst�k www.denver-electronics.com	1. Kom godt i gang Download appen "DENVER SMART HOME" til din smartphone. Den fås hos Appstore og Google play. Appen beder dig registrere en bruger. G�r dette ved hjælp af dit mobilnummer eller e-mail-adresse, og log ind på appen. Du vil blive bedt om at oprette en "familie". Dette gøres for at gøre det let at have flere systemer i appen på samme tid. Nu skal du føje str�mst�kket til appen. Først skal du sætte str�mst�kket i st�kkontakten og t�nde. Tryk dernæst på tænd/sl�kknappen i 5 sekunder, indtil indikatoren blinker hurtigt. Tryk på "Add Device" eller + øverst i appen, vælg "socket" for at tilføje et st�k, og følg vejledningen på sk�rmen. Den fører dig gennem hele opsætningen.  Hvis du på et tidspunkt f�r brug for at nulstille str�mst�kket, skal du trykke t�nd/sl�kknappen ind i 5 sekunder. Herefter kan du sætte den op forfra igen. Indgangsspanning: AC 230 V/50 Hz Udgangsspanning: 16 A maks. 3680 W Tr�dles type: 2,4 GHz App-understøttelse: IOS/Android Brug ikke intelligente st�k sat i i hånden. App-understøttelse: IOS/Android Brug ikke intelligente st�k sat i i hånden. Til�dsk ikke det intelligente st�k. Bemærk venligst - Ret til u�svaret ændring i alle produkter forbeholdes. Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual. ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com	2. Daglig brug Du kan nu finde dit str�mst�k på startside i appen. Tryk på det, hvorefter siden med str�mst�k åbnes. Her kan du t�nde, slukke, indstille timere osv. 3. Amazon Alexa og Google assistant Det er muligt at anvende str�mst�kket sammen med Amazon Alexa og Google assistant. Brug appen til at tilføje denne funktion. Vejledningen vises i appen. Du kan også finde den fulde manual på engelsk på vores hjemmeside. Gå ind på www.denver-electronics.com, og brug søgefunktionen til at finde SHP-100. Hvis du på et tidspunkt f�r brug for at nulstille str�mst�kket, skal du trykke t�nd/sl�kknappen ind i 5 sekunder. Herefter kan du sætte den op forfra igen. Indgangsspanning: AC 230 V/50 Hz Udgangsspanning: 16 A maks. 3680 W Tr�dles type: 2,4 GHz App-understøttelse: IOS/Android Brug ikke intelligente st�k sat i i hånden. App-understøttelse: IOS/Android Brug ikke intelligente st�k sat i i hånden. Til�dsk ikke det intelligente st�k. Bemærk venligst - Ret til u�svaret ændring i alle produkter forbeholdes. Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual. ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com	Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og fo miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr) ikke håndteres korrekt. Elektrisk og elektronisk udstyr er m�rket med en overkrydset skraldespand, som vist på symbolet herover. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles s�rskilt. Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kassere elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhent direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning. Herved erklærer Inter Sales A/S, at radioudstyrstypen SHP-100 overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.denver-electronics.com og klik på s�geikonet øverst på hjemmesiden. S�kr modelnummeret: SHP-100. Du kommer nu ind på produkt siden, hvor RED-direktiv kan findes under downloads/ændre downloads. Driftsfrekvensomr�de: 2412 ~ 2472 MHz Maks. udgangseffekt: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, Søften DK-8382 Hinnerup D�nmark www.facebook.com/denverelectronics	  Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 st�kker www.denver-electronics.com	Veiligheidsinformatie Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt en bewaar de instructies voor toekomstig gebruik. 1.Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen. 2.Houd het product buiten het bereik van kinderen en huisdieren om lawaai en inademken te voorkomen. 3.De bedrijfs- en opslagtemperatuur van het product is van 0 �C tot 40 �C. Een te lage of te hoge temperatuur kan de werking be�nvalen. 4.Open het product nooit. Elektrische onderdelen aan de binnenkant aanr�ken kan elektrische schokken veroorzaken. Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel. 5.Dit product is alleen geschikt voor gebruik in een droge binnenomgeving. 6.Niet blootstellen aan warmte, water, vocht of direct zonlicht! 7.Zorg dat u de st�kker volledig in het stopcontact steekt. 8.Wanneer een direct aansluiting als schakelaar wordt gebruikt, moet de schakelaar gemiddeld bedienbaar blijven. Zorg er dus voor dat er rondom het stopcontact voldoende ruimte is zodat het stopcontact gemakkelijk bereikbaar is. Aan-/uitschakelen Lang indrukken om de fabrieksinstellingen te herstellen Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 st�kker www.denver-electronics.com
1. Aan de slag Download de app genaamd "DENVER SMART HOME" op uw smartphone. Deze is te vinden op Appstore en Google play. De app zal u vragen om een gebruiker te registreren. Gebruik hiervoor a.u.b. uw mobiele nummer of e-mailadres en log vervolgens in de app op. U zult worden gevraagd een "familie" te creëren. Het is hierdoor eenvoudig om verschillende systemen tegelijkertijd in de app te beheeren. U dient de st�kker nu toe te voegen aan de app. Steek deze eerst in uw stopcontact en schakel in. Houd de aan-/uitschakelen 5 seconden ingedrukt totdat de indicator snel begint te knippen. Druk op "Apparaat toevoegen" of + boven in de app, selecteer "stopcontact" en volg de instructies op het scherm. Deze zullen u door alle instellingen begeleiden.  De st�kker is nu verbonden en u kunt de app gebruiken om timers, afteltimers, verschillende automatiseringen, enz. te in te stellen. Houd er a.u.b. rekening mee dat de st�kker op twee manieren aan uw systeem kan worden toegevoegd. EZ-modus en TP-modus. De EZ-modus is de eenvoudigste modus, maar als u er problemen mee ondervindt, dan zal de app u in plaats daarvan door de TP-modus begeleiden. Volg in dit geval gewoon de instructies in de app.	2. Dagelijks gebruik U zult uw st�kker nu aantreffen op de homepagina van de app. Druk hierop en u zult naar de st�kkerpagina worden gebracht. U kunt het apparaat hier inschakelen en uitschakelen, timers instellen, enz. 3. Amazon Alexa & Google Assistant Het is mogelijk om de st�kker te gebruiken met Amazon Alexa & Google Assistant. Gebruik de app om deze functie toe te voegen. De app zal hiervoor instructies verstrekken. U kunt ook de volledige handleiding in het Engels vinden op onze website. Ga a.u.b. naar www.denver-electronics.com en gebruik de zoekfunctie om de SHP-100 te vinden. Als u de st�kker om een bepaalde reden moet resetten, houd de aan-/uitschakelen 5 seconden ingedrukt. U kunt het apparaat nu weer vanaf het begin instellen. Ingangsspanning: AC 230 V/50 Hz Uitvoer: 16A maximaal 3680W Draadloos type: 2,4GHz App-ondersteuning: IOS/Android Gebruik geen slimme stekkers die in elkaar zijn gestoken. Dek de slimme st�kker niet af. Technische wijzigingen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Fouten en weglatingen in de handleiding zijn voorbehouden. ALLE RECHTEN VOORBEHOUDEN, AUTEURSRECHT DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com	Elektrische en elektronische apparatuur bevatten materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, indien de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en batterijen) niet correct worden verwerkt. Elektrische en elektronische apparatuur zijn gemarkeerd met het doorgekruiste vuilnisbaksymbool, zoals hierboven afgebeeld. Dit symbool is bestemd om de gebruiker er op te wijzen dat elektrische en elektronische apparatuur niet bij het overige huishoudelijk afval worden weggegooid, maar gescheiden moeten worden ingezameld. Alle steden hebben specifieke inzamel punten, waar elektrische en elektronische apparatuur bij recyclingstations of andere inzamellocaties kosteloos ingeleverd kunnen worden. In bepaalde gevallen kan het ook aan huis worden opgehaald. Vraag om meer informatie bij uw plaatselijke autoriteiten. Hierbij verklaart ik, Inter Sales A/S, dat het type radioapparatuur SHP-100 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op de volgende internetadres: www.denver-electronics.com en klik vervolgens op het zoekicoontje op de bovenste regel van de website. Type het modelnummer: SHP-100. Open nu de productpagina en de rode richtlijn is te vinden onder downloads/overige downloads. Frequentiebereik: 2412 ~ 2472 MHz Totaal uitgangsvermogen: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, S�ften DK-8382 Hinnerup Denmarken www.facebook.com/denverelectronics	  Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 -virtapistokke www.denver-electronics.com	Turvallisuustiedot Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensim�iss�t�mist� ja säilytä ohjeet myöhempiä tarpeita varten. 1.T�mi tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta. 2.Pidä l�ite poisaa lasten ja lemmikil�im�ien ulottuvilta, jotta v�it�t näiden p�r�seleihin ja n�eluisiin. 3.Tuotteen käyttö- ja varustust�il�mp�l�t� on 0 celsiusasteen ja 40 celsiusasteen välillä. T�min l�mp�l�te-alueen �littaminen tai ylit�minen voi v�kuttaa toimintaan. 4.�i� koskaan avaa tuotetta. Sisällä olevien sähköosien kosketaminen voi aiheuttaa s�hk�iskous. Vain p�t�v�t henkilöt saavat korjata tai huoltaa laitetta. 5.T�mi tuote on tarkoitettu vain k�ulvan sis�ymp�rist�st�. 6.�i� alitta lämmöllä, vedelle, kostuudelle, suoraan auringonpaisteelle j�rvenist�, että ty�n�it s� sein�pistorasian loppuun saakka. 8.Pistoroketta k�i v�it�in laitteen ei kytkem�s�. Nyt kun virtapistoke on yhdistetty, voit tehdä ajastuksia, sammutusajastuksia, erilaista automaatioita jne. sovelluksesta. Huomioi, että virtapistoke voidaan lisätä järjestelmän kahdella tavalla. EZ-tilia ja AP-tilia. EZ-tilia on helpoin. Jos sinulla on ongelmia sen käyttössä, sovellus ohjaa sinut AP-tilaan sen sijaan. Noudata tässä tapauksessa vain sovelluksen ohjeita.  Compatible with  Compatible with  DENVER SHP-100 -virtapistokke www.denver-electronics.com	1. Aloitusopas Lataa sovellus nimeltä "DENVER SMART HOME" �lypuhelimeesi. Se on saatavissa App Storesta ja Google Playst�. Sovellus pyyt� sinua rekister�itym�n käyttäjäksi. Tee tämä käyttämällä markapuhelinnumerosi tai sähköpostiosoitteesi ja kirjaudu sen jälkeen sovellukseen. Sinua pyydetään luomaan "perhe". T�min tarkoitusena on helpottaa useiden järjestelmien hallintaa sovelluksessa samanaikaisesti. Nyt sinun täytyy lisätä virtapistokke sovellukseen. Yhdistä se ensin pistorasiaan ja kytk� p�ille. Paina sitten virtapainiketta 5 sekunnin ajan, kunnes merkkivalo vilkkuu nopeasti. Paina "Lisä laite" tai + sovelluksen ylh�reunasta, valitse "l�itt�mi" noudatta siltten n�yt�n ohjeita. Ne opastavat sinua koko asennuksen l�p�.  Nyt kun virtapistoke on yhdistetty, voit tehdä ajastuksia, sammutusajastuksia, erilaista automaatioita jne. sovelluksesta. Huomioi, että virtapistoke voidaan lisätä järjestelmän kahdella tavalla. EZ-tilia ja AP-tilia. EZ-tilia on helpoin. Jos sinulla on ongelmia sen käyttössä, sovellus ohjaa sinut AP-tilaan sen sijaan. Noudata tässä tapauksessa vain sovelluksen ohjeita.	2. Päivittäinen käyttö Näet virtapistokkeen nyt sovelluksen aloitusn�ytiss�. Painamalla s�t� p�st� virtapistokkeen siviille. Sieltä voit kytk�en sen p�ille, pois p�ill�, tehdä ajastuksia jne. 3. Amazon Alexa ja Google Assistant Virtapistoketta voidaan k�ytt�t� Amazon Alexan ja Google Assistantin avulla. Käytä t�k�n toimintoon sovellusta. Ohjeet n�yt�t��n sovelluksessa. Verkkoosuvillutamine l�v�y myös t�yl�llinen englanninkielinen käyttöopas. Mene osoitteeseen www.denver-electronics.com ja käytä h�kutoiminnon hakusanana SHP-100. Jos sinun täytyy jostain syystä nollata virtapistoke, se tehdään painamalla virtapainiketta 5 sekunnin ajan. Nyt voit määrittä sen uudeleen alusta alkaen. Tulol�nnit�: AC 230 V/50 Hz Antovirta: 16 A maksimi 3680 W Langattoman tyyppi: 2,4 GHz Sovelluksen tuki: IOS/Android �i� käytä �lypistoketta, jotka on kytketty toisiinsa. �i� päitä �lypistoketta. Ota huomioon - k�ikk� tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa k�ytt�t�ppaan virheistä tai puutteista. KAIKI OIKEUDET PID�T�T��N, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S    www.denver-electronics.com
Sähkö- ja elektronikkalaitteet sis�lvt�t� materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle. Jos jätemateriaalia (pois h�tett�v�t sähkö- ja elektronikkalaitteet) ei käsitellä asiansukaisesti. Sähkö- ja elektronikkalaitteet on merkitty yll�puolella olevalla rastitun jäteastian symbolilla. Symboli kertoo, ett�i sähkö- ja elektronikkalaitteita tai paristoja saa h�vitt�t� kotitalousjätteen mukana vaan ne on h�vitt�tt�v�t erikseen. K�ikkiss� kaupungeissa on ker�ilyspisteit�, joihin vanhat sähkö- ja elektronikkalaitteet voidaan toimittaa maksutta edelleen toimitettaviksi kierr�tysasemille ja muihin ker�ilyspisteisiin tai niille voidaan j�rjest� keräily kädestä. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta. Inter Sales A/S vakuuttaa täten, että radiolaitetyyppi SHP-100 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa osoitteessa: www.denver-electronics.com napsauta hakukuvaketta verkkosivuston ylh�reunassa. Kirjoita mallinumero: SHP-100. Siirry nyt tuotesivulle. RED-direktiivi näkyy latausten/muiden latausten alla. K�ytt�t�ajavirhe: 2412 ~ 2472 MHz Maks. l�ht�t�te: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, S�ften DK-8382 Hinnerup T�nisk� www.facebook.com/denverelectronics	  Compatible with  Compatible with  Prise de courant DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	Consignes de sécurité Lisez attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois et conservez-les pour référence ultérieure. 1.Ce produit n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants. 2.Gardez le produit hors de la portée des enfants et des animaux de compagnie pour éviter qu'ils le mordent et les avalent. 3.La température de fonctionnement et de rangement du produit est comprise entre 0 et 40 degrés Celsius. Une température inférieure ou supérieure peut affecter le fonctionnement. 4.N'ouvrez jamais le produit. Toucher les pièces électriques � l'intérieur peut provoquer une décharge électrique. Les réparations ou l'entretien doivent toujours être effectués par du personnel qualifié. 5.Ce produit est uniquement destiné � un environnement intérieur sec. 6.N'exposez pas l'appareil � la chaleur, l'eau, l'humidité et la lumière directe du soleil! 7.Assurez-vous de le brancher compl�t�ment dans la prise murale. 8.L'enfichage direct est utilisé comme dispositif de déconnexion, celui-ci doit rester facilement accessible. Par conséquent, assurez-vous qu'il y a de l'espace autour de la prise de courant pour faciliter l'accès.				

Sigurnosne informacije Prije prvog korištenja proizvoda pažljivo pročitajte sigurnosne upute te ih koristite za uobudite. 1. Ovaj proizvod nije igračka. Držite ga izvan dohvata djece. 2. Proizvod držite izvan dohvata i kućnih ljubimaca kako ih ne bi žvakali ili progutali. 3. Radna temperatura proizvoda i temperatura skladištenja iznosi od 0 do 40 °C. Temperature niže ili više od ovih mogu utjecati na ispravan rad. 4. Nikada ne otvarajte proizvod. Dodirivanje električnih spojeva unutar uređaja može izazvati električni udar. Popravke ili održavanje uređaja treba izvoditi kvalificirano osoblje. 5. Ovaj proizvod smije se koristiti samo u prostorijama u kojima nema vlage. 6. Ne izlažite ga toplini, vodi, vlaži i direktnoj sunčevoj svjetlosti. 7. Prilikom punjenja provjerite je li uređaj doista pravilno uklopan u utičnicu. 8. Utičnica za priključivanje na električnu mrežu koristiti se kao uređaj za prekid napajanja. Ona ne smije biti zaklonjena, već mora biti lako dostupna. Ostavite dovoljno prostora oko utičnice kako biste imali jednostavan pristup.	1. Počinitelimo Preuzmite aplikaciju pod nazivom "DENVER SMART HOME" (DENVER PANEETIIN DON*) na svom pametnom telefonu. Dostupn je na AppStore i Google play. Aplikacija će zatražiti registraciju korisnika. Ovo učinite pomoću broja svog mobitela ili adrese e-pošte, te se potom prijavite u aplikaciju. Od vas će se tražiti da kreirate „obitelj“. Na ovaj način istovremeno možete imati nekoliko sustava u aplikaciji. Sada trebate dodati strujni utikač u aplikaciju. Naprijer ga priključite na utičnicu i uključite. Zatim pritisnite na 5 sekundi gumb za uključivanje/isključivanje dok indikator ne počne brzo bljeskati. Gurnite „Dodaj uređaj“ ili + iznad aplikacije i odaberite „utičnica“, t slijedite upute na zaslonu. Vodić će vas kroz cijeli proces postavljanja. Sada je utikač priključen i unutar aplikacije možete napraviti tajmere, brojila vremena, različite automatizacije itd. Napominjemo da postoje dva načina za dodavanje utikača u vaš sustav: EZ i AP način rada. EZ način rada je najlakši, ali ako imate problema s njegovim korištenjem, aplikacija će vas umjesto kroz ovaj voditi kroz AP način rada. U tom slučaju, samo slijedite upute aplikacije.	2. Svakodnevna upotreba Na početnom zaslonu aplikacije sada možete pronaći svoj strujni utikač. Pritisnite ovo i stići ćete na stranicu strujnog utikača. Ovdje možete uključiti, isključiti, napraviti tajmere, itd. 3. Amazon Alexa i Google pomoćnik Strujni utikač je moguće koristiti s Amazon Alexa i Google pomoćnikom. Za dodavanje ove funkcije upotrijebite aplikaciju. Upute su prikazane u aplikaciji. Kompletan priručnik na engleskom jeziku možete pronaći na našoj mrežnoj stranici. Unesite www.denver-electronics.com i pomoću funkcije pretraživanja pronađite SHP-100. Ako na bilo koji način trebate resetirati utikač, to se radi pritiskom na tipku za uključivanje / isključivanje 5 sekundi. Sada ga možete postaviti iznova ispočetka. Uzlazni napon: AC 230 V/50 Hz Izlaz: 16 A Maksimalno 3680 W Bežični tip: 2,4 GHz Podrška aplikacije: iOS/Android Ne koristite pametne utikače koji se umecu jedan u drugi. Ne prekrivajte pametni utikač. Napomena - Svi proizvodi su podložni i izmjeni bez ikakve najave. Uzimamo u obzir zahtjeve u vezi grešaka i propusta u priručniku. SVA PRAVA ZADRŽANA, AUTORSKA PRAVA DENVER ELECTRONICS A/S	Električna i elektronička oprema sadrže materijale, komponente i tvori koje mogu biti opasne za vaše zdravlje i okoliš, ako se otpadni materijal (odbačena električna i elektronička oprema) ne odlože na propisani način. Električna i elektronička oprema označena je simbolom prekrizane kante za smeće. Ovaj simbol označava da se električna i elektronička oprema ne smiju odlagati zajedno s ostalim kućnim otpadom, već se moraju odlagati zasebno. Svi gradovi su odredili mjesta za prikupljanje na kojima se električna i elektronička oprema mogu besplatno odložiti na mjestima za recikliranje oprema i drugim mjestima za prikupljanje ili prikupiti iz kućanstva. Dodatne informacije su dostupne u tehničkoj službi vašeg grada. Ovime, Inter Sales A/S izjavljuje da je radijska oprema tipa SHP-100 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Gjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.denver-electronics.com te zatim kliknite na ikonu za pretraživanje u gornjoj traci stranice. Upišite broj modela: SHP-100. Zatim posjetite stranicu proizvoda. Dokument se nalazi u rubrici preuzimanje/ostala preuzimanja. Raspon radnih frekvencija: 2412 ~ 2472 MHz Maksimalna izlazna snaga: 3680W	denver  Pulsante accensione/spengimento Pressione prolungata per ripristinare le impostazioni di fabbrica Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant Spina di alimentazione DENVER SHP-10 www.denver-electronics.com	Informazioni sulla sicurezza Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto per la prima volta. Conservare le istruzioni per riferimento futuro. 1. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini. 2. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici per evitare che venga masticato o ingerito. 3. La temperatura di esercizio e stoccaggio del prodotto va da 0 gradi Celsius a 40 gradi Celsius. Temperature inferiori o superiori potrebbero comprometterne il funzionamento. 4. Non aprire mai il prodotto. Il contatto con i componenti elettronici interni può provocare una scossa elettrica. Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato. 5. Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso in ambienti interni. 6. Non esporre a fonti di calore, acqua, umidità o luce solare diretta 7. Assicurarsi di collegarlo saldamente al 100% in una presa a muro. 8. Se il collegamento diretto viene usato come dispositivo di scollegamento, il dispositivo di scollegamento deve rimanere facilmente azionabile. Quindi verificare che intorno alla presa di corrente vi sia uno spazio sufficiente per consentire un accesso agevole.	1. Per iniziare Scaricare l'app chiamata "DENVER SMART HOME" sul proprio smartphone. È disponibile su Appstore e Google play. L'app richiederà la registrazione dell'utente. Per fare ciò, utilizzare il proprio numero di telefono cellulare o l'indirizzo e-mail, poi eseguire l'accesso all'app. Verrà chiesto di creare una "famiglia". Ci consentirà di gestire facilmente diversi sistemi nell'app contemporaneamente. Ora è necessario aggiungere la spina di alimentazione all'app. Innanzitutto, collegala alla presa corrente e accendila. Quindi premere il pulsante di accensione/spengimento per 5 secondi fino quando l'indicatore lampeggia rapidamente. Premiere "Aggiungi dispositivo" o + nella parte superiore dell'app, scegliete "presa", e seguite le istruzioni sullo schermo. Si verrà guidati per l'intera procedura di configurazione. Ora la spina di alimentazione è collegata ed è possibile creare time timer per il conto alla rovescia, diverse automatizzazioni ecc. all'interno dell'app. Si noti che esistono due modi per aggiungere la spina di alimentazione al sistema. Modalità EZ e modalità AP. La modalità EZ è la più semplice, ma se si hanno problemi ad usarla, l'app guiderà invece attraverso la modalità AP. In questo caso, basta seguire le istruzioni in-app.
2. Uso quotidiano Nella schermata iniziale dell'app è possibile trovare la propria spina di alimentazione. Spingere e si arriverà alla pagina della spina di alimentazione. Qui è possibile accendere, spegnere, creare timer ecc. 3. Amazon Alexa & Google assistant È possibile utilizzare la spina di alimentazione con Amazon Alexa e Google Assistant. Utilizzare l'app per aggiungere questa funzione. Le istruzioni sono mostrate nell'app. È possibile trovare il manuale completo in inglese sul nostro sito web. Accedere a www.denver-electronics.com e utilizzare la funzione di ricerca per trovare SHP-100. Se è necessario ripristinare la spina di alimentazione, ciò avviene premendo il pulsante di accensione/spengimento per 5 secondi. Ora è possibile impostarla nuovamente dall'inizio. Tensione in ingresso: CA 230 V/50 Hz Uscita: 16A Max 3680W Tipo wireless: 2,4GHz Supporto App: iOS/Android Evitare di utilizzare spine intelligenti collegate tra loro. Evitare di coprire la spina intelligente. Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Non ci riteniamo responsabili di errori e omissioni nel manuale. TUTTI I DIRITTI RISERVATI, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S	Le apparecchiature elettriche ed elettroniche contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolosi per la salute e per l'ambiente qualora gli elementi di scarto (componenti elettrici ed elettronici da smaltire) non venissero gestiti correttamente. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche sono contrassegnate dal simbolo di un cestino sbarrato, visibile sopra. Questo simbolo significa che le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite con gli altri rifiuti domestici, ma devono essere oggetto di raccolta separata. Tutte le città hanno stabilito servizi di raccolta porta a porta, punti di raccolta e altri servizi che permettono di conferire gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche alle stazioni di riciclaggio. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ufficio tecnico municipale. Con la presente, Inter Sales A/S dichiara che il tipo di apparecchiatura radio SHP-100 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità EU è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.denver-electronics.com quindi fare clic sull'icona di ricerca nella parte superiore del sito Web. Scrivere il numero di modello: SHP-100. Ora inserire la pagina del prodotto: la direttiva RED si trova sotto download/altri download. Intervallo di frequenza operativa: 2412 ~ 2472 MHz Potenza massima in uscita: 3680W	denver  Botón On/Off Pulselo durante un periodo prolongado de tiempo para restaurar la configuración de fábrica Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant Enchufe DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	Información sobre seguridad Lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de usar el producto por primera vez y guárdelas como referencia futura. 1. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños. 2. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños y mascotas para evitar que lo mastiquen o se lo traigan. 3. La temperatura de almacenamiento y de funcionamiento del producto es de 0 grados Celsius a 40 grados Celsius. Una temperatura superior o inferior a estas puede afectar al funcionamiento. 4. Nunca abra el producto. Tocar las partes electrónicas del interior puede provocar una descarga eléctrica. Las reparaciones o el mantenimiento deben realizarlos únicamente personal cualificado. 5. Este producto es únicamente para entornos interiores secos. 6. No lo exponga al calor, agua, humedad o luz solar directa 7. Asegúrese de que lo conecta al 100 n% en la toma de pared. 8. La conexión directa se emplea con dispositivo de desconexión; este debe permanecer totalmente operativo. Asegúrese de que hay espacio alrededor de la toma de alimentación para disponer de un acceso fácil.	1. Puesta en marcha Descargue la aplicación "DENVER SMART HOME" en su teléfono móvil. Está disponible en App Store y Google Play. La aplicación le pedirá que se registre como usuario. Hágalo utilizando su número de teléfono o dirección de correo electrónico y, a continuación, inicie sesión en la aplicación. Se le pedirá que cree una "familia". Esto es para facilitar tener varios sistemas en la aplicación al mismo tiempo. Ahora es necesario que añada el enchufe a la aplicación. Primero, conéctelo a su toma de alimentación y encienda la misma. Posteriormente pulse el botón on/off durante 5 segundos hasta que el indicador parpadee rápidamente. Pulse "Add Device (Añadir dispositivo)" o + en la parte superior de la aplicación y elija "socket (toma)", y siga las instrucciones en pantalla. Le guiará por todo el proceso. Ahora el enchufe está conectado y puede crear temporizadores, temporizadores de cuenta atrás, diferentes automatizaciones, etc. dentro de la aplicación. Tenga en cuenta que existen dos maneras de añadir el enchufe al sistema. Modo EZ y modo AP. El modo EZ es el más sencillo, pero si tiene problemas usándolo, la aplicación le guiará en su lugar por el modo AP. En este caso, siga las instrucciones de la aplicación.	2. Uso diario En su pantalla doméstica de la aplicación puede encontrar ahora el enchufe. Pulse la misma y llegará a la página del enchufe. Aquí puede encenderlo, apagarlo, crear temporizadores, etc. 3. Amazon Alexa & Google assistant Es posible usar el enchufe con Amazon Alexa y Google assistant. Use la aplicación para añadir esta función. Las instrucciones se muestran en la aplicación. Asimismo puede encontrar el manual completo en inglés en nuestra página web. Entre en www.denver-electronics.com y use la función de búsqueda para encontrar SHP-100. Si por cualquier circunstancia es necesario reiniciar el enchufe, esto se hace pulsando el botón on/off durante 5 segundos. Ahora puede volver a configurarlo desde el principio. Tensión de entrada: CA 230V/50Hz Salida: 16A Máximo 3680W Tipo inalámbrico: 2,4GHz Compatibilidad de la aplicación: iOS/Android No utilice enchufes inteligentes conectados entre sí. No cubra el enchufe inteligente. Aviso - Todos los productos pueden estar sujetos a cambios tecnológicos sin previo aviso. Además, nos reservamos el derecho de corregir errores y omisiones en el manual. TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S	Los equipos eléctricos y electrónicos contienen materiales, componentes y sustancias que pueden ser nocivos para su salud y el medioambiente si no se maneja correctamente el material de desecho (equipo eléctrico y electrónico desechado). Los equipos eléctricos y electrónicos aparecen marcados con un símbolo de cubo de basura tachado; véase arriba. Este símbolo significa que los equipos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse con el resto de residuos domésticos, sino que deben eliminarse de forma separada. Todas las ciudades disponen de puntos de recogida establecidos, donde bien se recojan los equipos eléctricos y electrónicos de forma gratuita en las estaciones de reciclaje u otros puntos de reciclaje, o que se recojan de sus domicilios. Puede obtener información adicional en el departamento técnico de su ciudad. Por la presente, Inter Sales A/S declara que el tipo de equipo radioelectrico tipo SHP-100 es conforme con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.denver-electronics.com y posteriormente busque el ICONO situado en la línea superior de la página. Escriba el número de modelo: SHP-100. Ahora entre en la página del producto, y la directiva roja se encuentra bajo descarga / otras descargas. Rango de funcionamiento del alcance de frecuencia: 2412 ~ 2472 MHz Potencia de salida máxima: 3680W DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, Soeften DK-8382 Hinnerup Dinamarca www.facebook.com/denverelectronics
denver  På/Au-knapp Trykkløse for å fabrikkinstallering Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant DENVER SHP-100 strømkontakt www.denver-electronics.com	Sikkerhedsinformation Les sikkerhedsinstruktionerne grundigt før produktet bruges for første gang. Behold instruktionerne for fremtidig reference. 1. Produktet er ikke et legetøj. Opbevares utilgængeligt for børn. 2. Hold produktet udenfor rækkevidden til barn og dyr, for at undgå tryk og svejning. 3. Produktets betjenings- og opbevaringstemperatur er fra 0 grader celsius til 40 grader celsius. Brud under og over denne temperatur kan påvirke funktionen. 4. Produktet skal aldrig åbnes. Berøring af elektriskonen på innsiden kan forårsake elektrisk stød. Reparation eller service må kun udføres af kvalificeret personale. 5. Dette produkt er kun for tørre indersiders miljøer. 6. Ikke udsæt produktet for varme, vand, fugtighed eller direkte sollys! 7. Sørg for at du kobler det 100 % i stikkontakten. 8. Stageslet benyttes til å frakoble enheden, den frakoblede enheden forblir klar til betjening. Sørg derfor for at det er tilstrækkelig med plads rundt stikkontakten for enkelt tilgæng.	1. Komme i gang Last ned den "DENVER SMART HOME" på din mobiltelefon. Du finner appen på Appstore og på Google play. Appen vil be deg om å registrere en bruker. Det gjør du ved hjelp av mobilnummeret ditt og mailadressen din. Etterpå kan du logge deg inn i appen. Du vil bli bedt om å opprette en "Familie". Det gjør det lettere å håndtere samtidig flere systemer med appen. Nå må du legge til strømkontakten i appen. Begynn med å sette den inn i veggkontakten og slå den på. Trykk på AV/PÅ-knappen i 5 sekunder inntil indikatorlamper begynner å blinke. Trykk på "Legg til enhet" eller + på toppen av appen, velg "kontakt", og følg instruksene på skjermen. Du vil velleses gjennom hele prosessen. Hvis du av en eller annen grunn må tilbakestille strømkontakten, kan det gjøres ved å trykke på AV/PÅ-knappen i 5 sekunder. Etterpå kan den konfigureres på nytt. Inngangsspenning: AC 230V/50Hz Utgang: 16A maks: 3680W Trådløs type: 2,4GHz Appen støtter: iOS/Android Bruk aldri flere smartpluggen som er seriekoblet/satt inn i hverandre. Deikk ikke til smartpluggen. Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen. MED ENNETT, OPPHVSRETT DENVER ELECTRONICS A/S	2. Daglig bruk Det ned finns på strømkontakten din på appens startside. Trykk på den, og du vil komme til stikkontaktens side. Der kan du slå kontakten på eller av, stille inn timere, osv. 3. Amazon Alexa & Google assistant Det går an å bruke denne stikkontakten i forbindelse med Amazon Alexa & Google assistant. Bruk appen for å føye til denne funksjonen. Instruksur får du i appen. Du finner også den komplette, engelske brukermanualen på nettstedet vårt. Gå inn på www.denver-electronics.com og søk etter SHP-100. Hvis du av en eller annen grunn må tilbakestille strømkontakten, kan det gjøres ved å trykke på AV/PÅ-knappen i 5 sekunder. Etterpå kan den konfigureres på nytt. Inngangsspenning: AC 230V/50Hz Utgang: 16A maks: 3680W Trådløs type: 2,4GHz Appen støtter: iOS/Android Bruk aldri flere smartpluggen som er seriekoblet/satt inn i hverandre. Deikk ikke til smartpluggen. Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen. MED ENNETT, OPPHVSRETT DENVER ELECTRONICS A/S	Elektrisk og elektronisk utstyr inneholder materialer, komponenter og stoffer som kan være farlig for din helse og for miljøet, hvis materialet (kassett elektrisk og elektronisk utstyr) ikke håndteres riktig. Elektrisk og elektronisk utstyr er merket med en søppelbette med kryss over, som vist ovenfor. Dette symbolet betyr at elektrisk og elektronisk utstyr ikke skal kastes sammen med husholdningsavfall, men håndteres separat. Alle byer har opprettet innsamlingspunkter, hvor elektrisk og elektronisk utstyr kan enten leveres inn gratis på resirkuleringsstasjoner og innsamlingspunkter, eller samles inn fra husholdninger. Du kan få mer informasjon fra de lokale myndighetene i byen din. Herved erklærer Inter Sales A/S at radiostyrstypen SHP-100 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulle tekst kan man finne på følgende internetadresse: www.denver-electronics.com og klikk deretter på søkeikonet øverst på nettstedet. Last inn modelnummeret: SHP-100. Gå deretter til produktiden, så finner du RED-direktivet under nedlastinger/andre nedlastinger. Operativt frekvensområde: 2412 ~ 2472 MHz Maks. utgangseffekt: 3680W	denver  Przyściw wł./wyt. Naciśnij długo, aby przywrócić ustawienia fabryczne. Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant Wtyczka zasilająca DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	Zasady bezpieczeństwa Przed pierwszym użyciem produktu należy przeczytać uważnie instrukcje dot. bezpieczeństwa i zachować je do wykorzystania w przyszłości. 1. Produkt nie jest zabawką. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. 2. Przechowywać produkt z dala od dzieci i zwierząt, aby zapobiec pogryzieniu i połknięciu. 3. Temperatura pracy i przechowywania produktu wynosi od 0 stopni do 40 stopni Celsjusza. Temperatury niższe lub wyższe niż powyższe mogą wpływać na działanie urządzenia. 4. Nigdy nie otwieraj produktu. Dotknięcie podzespołów wewnętrznych może spowodować porażenie prądem. Naprawy lub czynności serwisowe powinny być wykonywane tylko przez wykwalifikowany personel. 5. Ten produkt jest przeznaczony do stosowania tylko w suchych pomieszczeniach zamkniętych. 6. Nie narażaj na działanie wysokich temperatur, wody, wilgoci i promieni słonecznych. 7. Upewnij się, że urządzenie jest w 100% podłączone do gniazda elektrycznego. 8. Złóżce wtyczkę zasilającą szluz do odłączenia urządzenia i powinno być zawsze możliwe jego łatwe wyjęcie. Upewnij się, że gniazdko ściełowe jest łatwo dostępne i wokół niego jest wolna przestrzeń.
1. Wprowadzenie Aby rozpocząć pracę z systemem, na smartfonie należy pobrać aplikację o nazwie „DENVER SMART HOME“. Jest dostępna w sklepie AppStore i Google Play. Po zainstalowaniu aplikacji zostanie wyświetlony monit o zarejestrowanie użytkownika. Należy utworzyć konto użytkownika, używając numeru telefonu lub adresu e-mail, a następnie zalogować się w aplikacji. Zostanie wyświetlony monit o utworzenie grupy „rodzina“. Funkcja ta pozwoli aplikacji na równoczesną obsługę kilku systemów. Teraz trzeba dodać wtyczkę zasilającą do aplikacji. Najpierw należy pobrać wtyczkę „gniazdo“ i postąpić zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie. Później to skonfigurować połączenie.	2. Codzienne korzystanie Wtyczka zasilająca powinna być widoczna na ekranie głównym aplikacji. Aby przełączyć się na ekran ustawień wtyczki, należy dotknąć jej pozycji na ekranie. Na tym ekranie można włączyć, wyłączyć i skonfigurować zegary itd. 3. Amazon Alexa i asystent Google Wtyczkę zasilającą można obsługiwać za pomocą asystenta Amazon Alexa i asystenta Google. Aby używać tej funkcji, należy użyć aplikacji. Instrukcje są pokazywane w aplikacji. Pełną instrukcję obsługi w języku angielskim można pobrać z witryny producenta. Przejdź do witryny www.denver-electronics.com i użyj funkcji wyszukiwania, aby znaleźć model SHP-100. Aby zresetować wtyczkę zasilającą, należy nacisnąć przycisk wł./wł. i przytrzymać go przez pięć sekund. Można ponownie ją skonfigurować.	Spręż elektryczny i elektroniczny zawiera materiały, elementy oraz substancje, które mogą być niebezpieczne dla zdrowia i środowiska, jeśli materiał odpadów (wyrzucony spręż elektryczny, elektroniczny) nie są właściwie potraktowane. Spręż elektryczny i elektroniczny i baterie oznaczone są przekreślonym symbolem śmietnika, patrz wyżej. Ten symbol oznacza, że spręż elektryczny i elektroniczny nie powinien być wyrzucony z innymi odpadami domowymi, ale powinien być uszany oddzielnie. Wszystkie miasta mają ustalone miejsca zbiórki sprężu elektrycznego i elektronicznego, gdzie można go bezpłatnie oddać w stacjach recyklingu i innych miejscach zbiórki lub zlecić jego odbiór z gospodarstw domowych. Dodatkowe informacje dostępne są w urzędzie odpowiedzialnym za usuwanie odpadów. Inter Sales A/S niniejszym oświadcza, że typ urządzenia SHP-100 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.denver-electronics.com Kliknij IKONE wyszukiwania na górze strony. Wpisz numer modelu: SHP-100. Przejdź na stronę produktu. Dyrektywa RED jest na stronie materiałów do pobrania/innych plików do pobrania. Zakres częstotliwości pracy: 2412 ~ 2472 MHz Maks. moc wyjściowa: 3680W	denver  Botão Ligar/Desligar Premir demoradamente para repor as predefinições Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant Ficha de alimentação DENVER SHP-100 www.denver-electronics.com	Informação de Segurança Leia atentamente as instruções de segurança antes de utilizar o produto pela primeira vez e guarde-as para referência futura. 1. Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o afastado do alcance das crianças. 2. Mantenha o produto fora do alcance das crianças e de animais de estimação, para evitar ingestão ou que roam. 3. A temperatura de funcionamento e de armazenamento é entre 0 graus Celsius a 40 graus Celsius. Abaixo e acima destas temperaturas poderá afetar a função. 4. Nunca abra o produto. Tocar nas partes elétricas no interior poderá causar choque elétrico. As reparações ou manutenções apenas devem ser realizadas por pessoal qualificado. 5. Este produto destina-se apenas a ambientes secos e de interior. 6. Não expor a calor, água, humidade ou luz solar direta! 7. Certifique-se de que o liga totalmente à tomada elétrica. 8. A ficha de entrada elétrica é utilizada como um dispositivo de desligamento, e este deverá manter-se sempre operacional. Por isso, certifique-se de que existe espaço ao redor da tomada elétrica para um acesso facilitado.	1. Iniciar Transferir a aplicação chamada "DENVER SMART HOME" para o seu smartphone. Está disponível na Appstore e no Google Play. A aplicação irá pedir para se registar como utilizador. Deve fazer isto utilizando o número de telefone ou o endereço de e-mail e depois iniciar sessão na aplicação. Ser-lhe-á pedido para criar uma "família". Isto é para facilitar ter vários sistemas na aplicação ao mesmo tempo. Agora é preciso adicionar a ficha de alimentação à aplicação. Primeiro, ligá-la à saída de alimentação e atvá-la. Em seguida, premir o botão ligar/desligar durante 5 segundos até o indicador piscar rapidamente. Premir "Adicionar Dispositivo" ou + no cimo da aplicação e escolher "tomada" e seguir as instruções no ecrã. Ião dar orientações ao longo de toda a configuração.	2. Uso diário No seu ecrã inicial da aplicação pode agora encontrar a sua ficha de alimentação. Premir isto e obterá a página de definição da ficha de alimentação. Aqui pode ligar, desligar, criar temporizadores, etc. 3. Amazon Alexa e Assistente do Google É possível usar a ficha de alimentação com Amazon Alexa e Assistente do Google. Usar a aplicação para adicionar esta função. As instruções são exibidas na aplicação. Também pode encontrar o manual completo em inglês no nosso site web. Deve entrar em www.denver-electronics.com e usar a função de busca para encontrar SHP-100. Se por qualquer motivo precisar de reiniciar a ficha de alimentação, isto é feito premindo o botão ligar/desligar durante 5 segundos. Agora, pode ser configurada de novo a partir do início. Tensão de entrada: CA 230 V/50 Hz Salida: 16 A Máximo 3680 W Tipo de ligação sem fios: 2,4 GHz A aplicação suporta: iOS/Android Não use fichas inteligentes que estejam interligadas. Não cobrir a ficha inteligente. Ter em atenção - Todos os produtos estão sujeitos a alteração sem aviso prévio. Aceitamos reservas quanto a erros e omissões no manual. TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S
Wtyczka zasilająca jest skonfigurowana. W aplikacji można teraz ustawiać zegary, minitry, różne automatyzacje itd. Dostępne są dwa sposoby dodawania wtyczki zasilającej do systemu, t. tryb EZ i tryb AP. Tryb EZ jest łatwiejszy, ale w razie problemów z jego użyciem, aplikacja wykorzystza tryb AP. W takim przypadku należy postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi przez aplikację.	denver  Strömbytare Håll nedtryckt för att återställa fabriksinställningarna Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant DENVER SHP-100-strømkontakt www.denver-electronics.com	Sikkerhedsanvisninger Læs igenom sikkerhedsanvisningerna noggrant innan du använder produkten för första gången och behåll anvisningarna för framtida referens. 1. Produkten är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn. 2. Håll produkt utom räckhåll för barn. Se även till att husdjur inte kan tugga på eller svejla produkten. 3. Produktens drift- och förvaringstemperatur är från 0 grader Celsius till 40 grader Celsius. Temperaturer över och under dessa temperaturer kan påverka funktionen. 4. Öppna aldrig produkten. Om du vidrör elektriska komponenter på innsidan av produkten kan du få en elektrisk stöt. Reparationer och service får endast utföras av kvalificerad personal. 5. Denna produkt är endast avsedd för en torr inomhusmiljö. 6. Får inte utsättas för hög temperatur, vatten, fukt eller direkt solljus! 7. Se till att du ansluter den helt till vägguttaget. 8. Kontakten används som fränkopplingsanordning. Fränkopplingsanordningen ska vara lätt tillgänglig. Så se till att det finns utrymme kring eluttaget så att det är lätt åtkömligt.	1. Komma igång Ladda ner appen "DENVER SMART HOME" på din smarttelefon. Den finns tillgänglig på Appstore och Google Play. Appen kommer att be dig registrera en användare. Gör detta genom att använda ditt telefonnummer eller e-postadress och logga sedan in i appen. Du blir ombedd att skapa en "familj". Detta får att göra det enkelt att ha flera system i appen samtidigt. Nu kan du gå till strömkontakten i appen. Anslut den först till eluttaget och slå på den. Tryck sedan på strömbytaren i fem sekunder tills indikatorn blinkar snabbt. Tryck på "Lägg till enhet" eller + längst upp i appen och välj "uttag" samt följ instruktionerna på skärmen. Det kommer att vägleda dig genom hela installationen.	2. Daglig användning På appens startside kan du nu hitta din strömkontakt. Tryck på den och du kommer till dess sida. Här kan du slå på, stänga av och skapa tidtagningar etc. 3. Amazon Alexa och Google assistant Det är möjligt att använda strömkontakten med Amazon Alexa och Google-assistent. Använd appen för att lägga till den här funktionen. Instruktioner visas i appen. Du kan också hitta hela manualen på engelska på vår webbplats. Ange www.denver-electronics.com och använd sökfunktionen för att hitta SHP-100. Om du på något sätt behöver återställa strömkontakten görs detta genom att trycka på strömbytaren i fem sekunder. Nu kan du ställa in den från början igen. Ingångsspanning: AC 230 V/50 Hz Utgång: 16 A Med max. 3 680 W Trådlös typ: 2,4 GHz App-stöd: iOS/Android Använd inte smarta kontakter som är anslutna till varandra. Täck inte över den smarta kontakten. Observera - Alla produkter är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Vi reserverar oss för fel och utelämnanden i handboken. ALLA RÄTTIGHETER RESERVERADE, UPPHOVSÅRÄTT DENVER ELECTRONICS A/S	Elektriska och elektroniska apparater innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga för din hälsa och miljön, om avfallsmaterialer (förbrukad elektrisk och elektronisk utrustning) inte hanteras korrekt. Elektrisk och elektronisk utrustning markeras med en överkorsad sopptunna, så som visas ovan. Denna symbol indikerar att elektrisk och elektronisk utrustning inte ska bortskaffas med hushållsavfallet, utan ska bortskaffas separat. Alla kommuner har etablerat uppsamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning och batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt på återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos den kommuns tekniska förvaltning. Härmed försäkrar, Inter Sales A/S att denna typ av radioutrustning SHP-100 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.denver-electronics.com och klicka sedan på sök-ikonEN på toppen av webbplatsen. Skriv modelnummer: SHP-100. Ange produktida, och direktiv i rött finns under hämtningar/andra hämtningar. Driftfrekvensområdet: 2412 ~ 2472 MHz Driftströmsområde: 2412 ~ 2472 MHz Maximal utgående ström: 3680W	DENVER ELECTRONICS A/S Omega 5A, Soeften DK-8382 Hinnerup Danmark www.facebook.com/denverelectronics
denver  Pelo presente, a Inter Sales A/S declara que o tipo de equipamento de rádio SHP-100 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de Internet: www.denver-electronics.com e depois clicar no ícone de pesquisa na linha superior do site web. Escrever o número do modelo: SHP-100. Agora, entrar na página do produto e a diretiva RED encontra-se em transferências/outras transferências. Alcance da frequência de funcionamento: 2412 ~ 2472 MHz Potência de saída máxima: 3680W	denver  Strömbytare Håll nedtryckt för att återställa fabriksinställningarna Compatible with amazon alexa Compatible with Google Assistant DENVER SHP-100-strømkontakt www.denver-electronics.com	Sikkerhedsanvisninger Læs igenom sikkerhedsanvisningerna noggrant innan du använder produkten för första gången och behåll anvisningarna för framtida referens. 1. Produkten är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn. 2. Håll produkt utom räckhåll för barn. Se även till att husdjur inte kan tugga på eller svejla produkten. 3. Produktens drift- och förvaringstemperatur är från 0 grader Celsius till 40 grader Celsius. Temperaturer över och under dessa temperaturer kan påverka funktionen. 4. Öppna aldrig produkten. Om du vidrör elektriska komponenter på innsidan av produkten kan du få en elektrisk stöt. Reparationer och service får endast utföras av kvalificerad personal. 5. Denna produkt är endast avsedd för en torr inomhusmiljö. 6. Får inte utsättas för hög temperatur, vatten, fukt eller direkt solljus! 7. Se till att du ansluter den helt till vägguttaget. 8. Kontakten används som fränkopplingsanordning. Fränkopplingsanordningen ska vara lätt tillgänglig. Så se till att det finns utrymme kring eluttaget så att det är lätt åtkömligt.	1. Komma igång			